A STUDY ON CODE SWITCHING AS DISPLAYED IN THE INFORMAL HOME SITUATIONS BY MEMBERS OF THE GEK INDONESIAN FAMILIES

A THESIS

In Partial Fulfilment of the Requirements for the Sarjana Pendidikan Degree in English Language Teaching

by

ELISABET
1213091034

Universitas Katolik Widya Mandala Surabaya
Fakultas Keguruan dan Ilmu Pendidikan
Jurusan Pendidikan Bahasa dan Seni
Program Studi Pendidikan Bahasa Inggris
November, 1995
This thesis entitled A STUDY ON CODE SWITCHING AS DISPLAYED IN THE INFORMAL HOME SITUATIONS BY MEMBERS OF THE GEK INDONESIAN FAMILIES and prepared and submitted by Elisabet has been approved and accepted as partial fulfilment of the requirements for the Sarjana Pendidikan degree in English Language Teaching by the following advisor:

Dr. Wuri Soedjatmiko
Advisor
This thesis has been examined by the Committee on Oral Examination with a grade of A on November 21, 1995.

Dr. D. Wagiman A, M.A.
Chairman

Dr. Wuri Soedjatmiko
Member

Dra. Tjahjaning Tingastuti S., M.Pd.
Member

Dra. Megawati Liesman
Member

Dra. Siti Mina Tamah
Member

Drs. Antonius Gurito
Dean of the Teacher Training College

Dra. Magdalena I. Kartio, M.A.
Head of the English Department
ACKNOWLEDGEMENTS

First of all, I would like to thank God in the name of Jesus Christ who has given me His faithfulness and lovingkindness, so that I can accomplish writing this thesis.

I would also like to acknowledge my debt to all lecturers of the English Department of Widya Mandala, especially, Dr. Wuri Soedjatmiko, as my advisor, in guiding and encouraging me in writing this thesis, and Dra. Maria Francisca Handoko, M.Pd., in inspiring me to write this thesis through her paper. Besides, I wish to thank Drs. Stefanus Laga T., M.Pd. in guiding me to straighten the idea of this thesis when I joined his classes of Seminar on Thesis Writing and Paper Writing.

Moreover, I would like to thank all the subjects of my relatives for their kindness. My deep thankfulness goes to my mommy, my sister and my brothers who have supported financially and mentally.

At last, I would say thanks to all my best friends of the English Department of Widya Mandala who have encouraged me when I was desperate.

I cannot repay all of their kindness, but the Lord in Jesus Christ may repay them abundantly.

The writer
# TABLE OF CONTENTS

| APPROVAL SHEET (1)                                  | i       |
| APPROVAL SHEET (2)                                  | ii      |
| ACKNOWLEDGEMENTS                                    | iii     |
| TABLE OF CONTENTS                                   | iv      |
| ABSTRACT                                            | viii     |

## CHAPTER I : INTRODUCTION                           | 1       |
1.1. Background of the Study                        | 1       |
1.2. Statement of the Problems                      | 3       |
1.3. Objectives of the Study                        | 4       |
1.4. The Significance of the Study                  | 4       |
1.5. Scope and Limitation                           | 4       |
1.6. Theoretical Framework                          | 5       |
1.7. Definition of Key Terms                         | 7       |
1.8. Organization of the Thesis                     | 9       |

## CHAPTER II : REVIEW OF THE RELATED LITERATURE      | 10      |
2.1. Theoretical Framework                           | 10      |
2.1.1. Sociolinguistics                             | 10      |
2.1.2. Bilingualism                                 | 21      |
2.1.3. The Nature of Code Switching                 | 24      |

iv
4.1.2.2. Parameters of Conversation II 48
4.1.2.3. Analysis ..... 49
4.1.2.4. Interpretation of Findings .. 51

4.1.3. Conversation III ...... 53
4.1.3.1. Data of Conversation III. 54
4.1.3.2. Parameters of Conversation - III ........... 55
4.1.3.3. Analysis ..... 56
4.1.3.4. Interpretation of Findings .. 58

4.1.4. Conversation IV ........ 60
4.1.4.1. Data of Conversation IV .. 61
4.1.4.2. Parameters of Conversation - IV ........... 62
4.1.4.3. Analysis ..... 64
4.1.4.4. Interpretation of Findings .. 66

4.2. Conclusion of the Interpretation of Findings ........... 69
ABSTRACT

A STUDY ON CODE SWITCHING AS DISPLAYED IN THE INFORMAL HOME SITUATIONS BY MEMBERS OF THE GEK INDONESIAN FAMILIES

This study examined the existence of code switching done by the members of the Gek Indonesian families in Surabaya occurring in the informal home situations.

The writer collected the data by using a tape recorder (Sony) as the audio recording and the noted diary. The data are in the form of four conversations taken in the real situations. Then, the writer transcribed and analyzed the data under the parameters (the subjects, age, background of the family, first language, degree of fluency of a language compared with the other(s), status, distance, time, setting, topic and languages that were used).

Based on the analyses, the writer found out that the switchings that mostly occurred were the switchings from Indonesian into Gek. The other findings show that the main reasons causing the people to switch code were (1) the background of the participants who are from pure Gek families, (2) the ordinary topic, (3) being more fluent and more at ease to use Gek, and (4) being largely confined to home and neighborhood.

Since the research covers only the 'insiders' of Gek families, it cannot represent all Gek families, or even Chinese families in Surabaya. Therefore, it is suggested that the following researchers, who deal with code switching, may include a wider scope, for example: Gek families who are not bound into one's relatives, or Gek families compared with other tribe(s) of Chinese offsprings in Indonesia.